

選論

匿臣再發動和平攻勢

匿臣昨日發表一項重要聲明，這就是美國撤出柬埔寨之後，再向全世界人士說明美國對中南半島，乃至對世界各國之外交政策。這是自東戰發生以來，匿臣一項比較完整與比較重要之聲明。所以舉世人士，均注意其意義與影響。

匿臣指出，美國人東作戰是完全成功的，今後美軍亦不會再派入柬埔寨作戰，僅維持空中偵察與轟炸，作為對金邊政府之主力支持。

匿臣又指出：美國並不因為在南半島的軍事勝利而放棄和談政策，美國更不會放棄軍事勝利之優勢，作為與河內和平談判之條件，美國仍持一本初衷，希望與河內及越共繼續公平之和平談判，以結束中南半島戰爭。

在七千多言的匿臣聲明中，匿臣當然還有許多政策性的說明，但亞洲人所最重視的，是上述兩點，這不啻是匿臣之聲明，但亞洲人所最重視的，是上述兩點，這不啻是匿臣之聲明。

匿臣在聲明中，對美國在東南亞之政策，又進一步地表示，美國對東南亞之政策，又進一步地表示，美國對東南亞之政策，又進一步地表示。



擊傷看更搬去假髮 價值達三萬五千元

昨晚收工後，戲院六樓的看更搬去假髮，價值達三萬五千元。昨晚收工後，戲院六樓的看更搬去假髮，價值達三萬五千元。昨晚收工後，戲院六樓的看更搬去假髮，價值達三萬五千元。

哀謝

先考譚培新字紀庭黃公府君開平晚間鄉親溪里人痛於一九七〇年八月九日病終卡城一振享壽六十六有八。先考譚培新字紀庭黃公府君開平晚間鄉親溪里人痛於一九七〇年八月九日病終卡城一振享壽六十六有八。

哀謝

先考譚培新字紀庭黃公府君開平晚間鄉親溪里人痛於一九七〇年八月九日病終卡城一振享壽六十六有八。先考譚培新字紀庭黃公府君開平晚間鄉親溪里人痛於一九七〇年八月九日病終卡城一振享壽六十六有八。

扶柩：春利，維裕，永權，文忠，維裕，永權，文忠，維裕，永權，文忠。扶柩：春利，維裕，永權，文忠，維裕，永權，文忠，維裕，永權，文忠。

外曾孫女 趙佩蓮 趙佩蓮 趙佩蓮 趙佩蓮 趙佩蓮 趙佩蓮 趙佩蓮 趙佩蓮 趙佩蓮 趙佩蓮。外曾孫女 趙佩蓮 趙佩蓮 趙佩蓮 趙佩蓮 趙佩蓮 趙佩蓮 趙佩蓮 趙佩蓮 趙佩蓮 趙佩蓮。

鑽石樓

New Diamond Restaurant 555 Gore Ave., Phone: 685-0727 茗茶美點 晚飯酒菜 豐儉隨意 無任歡迎。New Diamond Restaurant 555 Gore Ave., Phone: 685-0727 茗茶美點 晚飯酒菜 豐儉隨意 無任歡迎。

醫中 鳳金林雄國曾

喜市定東街後面 2042 FRANKLIN ST., VAN. 6, B. C. 電話 254-4618 主治：跌打全科 男婦兒科 針灸全科 內外科全科。喜市定東街後面 2042 FRANKLIN ST., VAN. 6, B. C. 電話 254-4618 主治：跌打全科 男婦兒科 針灸全科 內外科全科。

BAMBOO TERRACE 155 E. PENDER ST., VANCOUVER 4, B. C. 電話 254-4618。BAMBOO TERRACE 155 E. PENDER ST., VANCOUVER 4, B. C. 電話 254-4618。

利民公司 Leman Leather Goods Co. 265 E. Hastings St. Vancouver 4, B. C. Phone: 684-8824。利民公司 Leman Leather Goods Co. 265 E. Hastings St. Vancouver 4, B. C. Phone: 684-8824。

家之遊旅 WANKOW TOUR & TRAVEL Gunn Louie, Mgr Phone: 684-3520 258 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.。家之遊旅 WANKOW TOUR & TRAVEL Gunn Louie, Mgr Phone: 684-3520 258 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.。

利僑公司 LEKIU IMPORTING CO. LTD. 256-262 E. Pender St. Vancouver 4, B. C. Phone 683-7451。利僑公司 LEKIU IMPORTING CO. LTD. 256-262 E. Pender St. Vancouver 4, B. C. Phone 683-7451。

華區享譽廿餘年 惟一獨特大酒家 午餐 晚餐 筵席 招徠 招徠 招徠 招徠 招徠 招徠 招徠 招徠 招徠 招徠。華區享譽廿餘年 惟一獨特大酒家 午餐 晚餐 筵席 招徠 招徠 招徠 招徠 招徠 招徠 招徠 招徠 招徠 招徠。

愛祖國，用國貨！ 批發零售，極表歡迎！ 新到商品介紹：一磅庄 門神河粉 一磅庄 門神河粉 一磅庄 門神河粉 一磅庄 門神河粉。愛祖國，用國貨！ 批發零售，極表歡迎！ 新到商品介紹：一磅庄 門神河粉 一磅庄 門神河粉 一磅庄 門神河粉 一磅庄 門神河粉。

特價旅行 來回機票返港 可以經三藩市，檀山，東京，台北。特價旅行 來回機票返港 可以經三藩市，檀山，東京，台北。特價旅行 來回機票返港 可以經三藩市，檀山，東京，台北。

本號華商總代理 Caribbean Queen 牌古巴有壳凍蝦 一磅 二磅 三磅 四磅 五磅 六磅 七磅 八磅 九磅 十磅。本號華商總代理 Caribbean Queen 牌古巴有壳凍蝦 一磅 二磅 三磅 四磅 五磅 六磅 七磅 八磅 九磅 十磅。

司公利庚 GANGLEY TRADING LTD. Import - Export - Wholesale - Distributor 777 Beatty St. Vancouver 3, B. C. Phone 687-2651-2652。司公利庚 GANGLEY TRADING LTD. Import - Export - Wholesale - Distributor 777 Beatty St. Vancouver 3, B. C. Phone 687-2651-2652。

安航旅行社 Thunderbird Travel Ltd. 111-3rd. Ave. S. E. Calgary, Alta. 郵箱：P. O. Box 1360 電話：262-6500。安航旅行社 Thunderbird Travel Ltd. 111-3rd. Ave. S. E. Calgary, Alta. 郵箱：P. O. Box 1360 電話：262-6500。

黃炳超聯合會計服務處 BING C WONG & ASSOCIATES Accounting & Taxation Service 184 E. Pender St. Vancouver 4, B. C. 電話：682-7581, 682-7582。黃炳超聯合會計服務處 BING C WONG & ASSOCIATES Accounting & Taxation Service 184 E. Pender St. Vancouver 4, B. C. 電話：682-7581, 682-7582。

僑胞申請入加拿大國籍 請購簡建平林介山譯著之「加拿大」 每本五元。僑胞申請入加拿大國籍 請購簡建平林介山譯著之「加拿大」 每本五元。僑胞申請入加拿大國籍 請購簡建平林介山譯著之「加拿大」 每本五元。

司公隆永 WING LUNG CO. 142 E. PENDER ST., VANCOUVER 4 B. C. 681-1734。司公隆永 WING LUNG CO. 142 E. PENDER ST., VANCOUVER 4 B. C. 681-1734。

庚利公司啟事 本公司現定於八月十七日遷入 自置樓宇(七七七號必地街)辦 事專營批發生意敬請 僑胞們 顧客們按照上列新址新電話號 碼通訊或駕臨指導為禱 總經理：李惠榮謹啟。庚利公司啟事 本公司現定於八月十七日遷入 自置樓宇(七七七號必地街)辦 事專營批發生意敬請 僑胞們 顧客們按照上列新址新電話號 碼通訊或駕臨指導為禱 總經理：李惠榮謹啟。

凡有關於下列疑難問題 本號備有各國國籍航空協會 IATA 會員，信用優良，服務周到， 經理全球各地機票，辦理快捷，服務忠誠。 代辦：簽證，出入手續，旅行保險等事務， 一律免費。 歐洲旅行團：每月一次，由卡城起飛。 前往：倫敦，巴黎，荷蘭，德國，瑞士，意大利，西班牙 等地。 亞洲旅行團：不辦人數，隨時起行。 前往：檀香山，日本，台灣，菲律賓，香港，泰國等地。 欲知詳情，請來函或親到本社面談一切。 總經理：馬有為 華人部：謝國恩 謹啟。凡有關於下列疑難問題 本號備有各國國籍航空協會 IATA 會員，信用優良，服務周到， 經理全球各地機票，辦理快捷，服務忠誠。 代辦：簽證，出入手續，旅行保險等事務， 一律免費。 歐洲旅行團：每月一次，由卡城起飛。 前往：倫敦，巴黎，荷蘭，德國，瑞士，意大利，西班牙 等地。 亞洲旅行團：不辦人數，隨時起行。 前往：檀香山，日本，台灣，菲律賓，香港，泰國等地。 欲知詳情，請來函或親到本社面談一切。 總經理：馬有為 華人部：謝國恩 謹啟。

大批醬料到步 李成興純淨醬油，彩色蝦片， 和春盛醬梅醬，海鮮醬，磨菇醬。 大批香港粵劇舞台唱片， 國語時代曲，中西音樂舞 曲等唱片，三十三轉十寸 及十二寸慢片抵步。 原音灌製，目錄印備，歡迎函取訂購 簡氏有限公司 CON'S CO. LTD. 103 E. Pender St. Vancouver B. C. 電話：683-1724。大批醬料到步 李成興純淨醬油，彩色蝦片， 和春盛醬梅醬，海鮮醬，磨菇醬。 大批香港粵劇舞台唱片， 國語時代曲，中西音樂舞 曲等唱片，三十三轉十寸 及十二寸慢片抵步。 原音灌製，目錄印備，歡迎函取訂購 簡氏有限公司 CON'S CO. LTD. 103 E. Pender St. Vancouver B. C. 電話：683-1724。

新到大幫 唐山冬瓜仔 什錦蓮藕 大肉生羌 薑菜綠豆 番石榴汁 番石榴菓 罐頭魚丸 江西瓷瓶 大幫本土苦瓜毛瓜矮茄美瓜 精製臘腸臘鴨 牛肉干發行。新到大幫 唐山冬瓜仔 什錦蓮藕 大肉生羌 薑菜綠豆 番石榴汁 番石榴菓 罐頭魚丸 江西瓷瓶 大幫本土苦瓜毛瓜矮茄美瓜 精製臘腸臘鴨 牛肉干發行。

新到大幫 唐山冬瓜仔 什錦蓮藕 大肉生羌 薑菜綠豆 番石榴汁 番石榴菓 罐頭魚丸 江西瓷瓶 大幫本土苦瓜毛瓜矮茄美瓜 精製臘腸臘鴨 牛肉干發行。新到大幫 唐山冬瓜仔 什錦蓮藕 大肉生羌 薑菜綠豆 番石榴汁 番石榴菓 罐頭魚丸 江西瓷瓶 大幫本土苦瓜毛瓜矮茄美瓜 精製臘腸臘鴨 牛肉干發行。

同樣的理由，我覺得，風格與小山十分相近的秦少游，雖然他的詞被評爲「有小晏之妍

雲高華埠達權支社
鳴謝經費

酒久長盼始字沒，夕陽前燭草離

一，大丈夫立定志向，當做一件人所不能做的事。

二，少年人宜使苦，苦則志定。

三，四夫一立志，便可參天地。

四，不避難，亦不從易。

五，天下無難事，只怕不立志。

式永祥
 科鍼灸方脈
 八二二號
 日、六三二九
 本人畢業於祖國
 曾在 鐵城 澳門
 香港業醫式十餘
 年專科電針療法

由一九二九年八月一日

至一九〇六年六月卅日止

張其祿，伍華康，李光昌，黃源洲，（一）
十元）周永煥、陳德英，李福祿，周金
洪，李榮來，陳瑞渤，伍陳月愛，關松
鉅，劉社祿，鍾麗潔，黃金洪，吳傑英
，周文煥，（以上每五元）梁健四元五
毫，周超常，三元九毫，鄭家賀，李南
，馬添連，馬炳林，黃培欣，黃國連，
周伯昌，（以上每三元，黃國材，路珍
，曾北寬，鄭耀景，黃鳴連，鄭庚林，
馬爲保，陳社旺，（每二元五毫，羅偉
，曾海成，賴積旺，張浪，周端耀，陳
福如，胡添福，鄭秋仍，梁伯退，李蘭
愛，林國智，鄭取銀，唐自健，（每二
元）伍寶珍，梁諒好，陳球，趙齊養，
（每一元九毫）徐油漢，鄭章坤，梁玉
珍，蔣榮漢（每一元）

地址。片打東街一〇二號
電話六八一・一〇三〇

用電力機具修通阻塞去水陰溝，所有工作由合格專門人才修理，保證滿意。
電話 6884365 日夜隨時應命。

合格牌照，新裝電火，
免費估價，電器修理。
日夜應命。電式五五。五三三式。余鴻習

夜八十四四零三

437 Gore Ave., Vancouver B. C.
Phone 682-2868

本公司自置雞鴨園口
與宰雞場，每日均有
新鮮鷄出賣，自養常
備肥嫩鴨，鮮乳鵪，
新鮮肥嫩鷄項，鮮鷄
腿，園口鮮蛋，鷄翼
，殯館用鷄。
零沽批發
壹律歡迎

統理男婦兒科鍼灸方脉
診所：片打街八二二號
電話：二五四、六三二九

本人畢業於祖國
曾在 鐵城 澳門
香港業醫三十餘
年專科電針療法

主理

半身不遂 手足癱痺
風濕痛症 哮喘咳嗽
胃痛頭痛 腎虧腰痛
外感傷寒 神經衰弱

GIM LEE YUEN HING KEE
78 Pender St., E.
Vancouver 4, B. C.
Phone: MU 5-9743

頂大花旗參	大鹿尾
滋陰雪蛤膏	吉林參片
正漳州雪耳	正北鹿茸
蛤蚧大補茶	正高麗參
蛇王林三蛇胆	五蛇胆

由八月廿七號至廿九號
以酬謝顧客關照之美意
如蒙不棄屆時請駕臨光
顧幸甚

MU 3-6858 MU 3-6859
242 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.

中醫生 **梁覺玄** 針灸科

擅醫風濕痛痺，氣喘胃病，各種敏感症。
 喜士定東街 193 號 306 室 電話：Off. 685-1515
 Res. 879-7888
 306 Ford Bldg, 193 E. Hastings St., Vancouver,
 時間：10-12 AM. 星期六下午及星期日休
 2-5:30 PM.

Phone 872-5545

免險損專快項烘車

身，用焗爐乾，并有各機件供應，捷妥當，并門修理撞車壞及辦理保補回手續，費沽價。

Richard M. Chow & Co
130 East Pender Street,
Vancouver 4, B. C.
683-5768

地址 386 E. Hastings St., 電話 Phone: 684-3044
本棧訓練僑胞駕駛汽車大業成

茲以擴充校務增聘助教又因
華區改建是以喬遷於喜市定街
東三八六號電話六八四・三〇
四四照常服務請各界僑胞注意
校長林伯篋

TRANS-NATION EMPORIUM LTD.
89 - E. Pender St
Vancouver 4, B.C.
Phone 682-2244

Ming Wo Hardware Co.
28 Pender St. East
Vancouver 4, B.C.
電話 683-7268

生給送給利華。廣
 刀肉刀。樹仁樹利
 刀鐵鋸刀等。美
 區市的打鐵刀。後
 市我給鐵鋸。英國
 鐵刀等。法國
 鐵刀等利華。各
 齊備。價平貨美。
 備施光顧。國外
 現。

一開張館備施注重
 常有各款堅固玻
 璃杯。玻璃刀。又
 廚房用具等發行。
 及將人磨刀鐵太
 目錄刊佈函索即奉
 實自宜立此照會

HERDER
 SLINGEN-GERMANY
 種

另有德國市必曉
 中國樣菜刀全鋼
 鋒利光刀桑刀兩

的斯摩中國
 樣菜刀全鋼
 製成非常鋒
 利耐用每張

J. A. HENCKELS
 SLINGEN
 TRADE

Heatley Trading Co. Ltd.
129 Keefer Street
Vancouver 4, B.C.

Phone: MU 1-7595

代理

各種香煙蔗糖發行

大小光顧一律歡迎

壹式九號奇化街

近羅街西邊半個街口

VANCOUVER, B. C.
Phone: 683-5656
Agents For Orient & Pacific
接百台百

香港旅行團

(一)雲高華至香港來回機票加幣八
百元，期限三個月。(二)在日本，
台灣，香港，遊覽十二日，另收二
百六十三元，僑胞參加者駕臨本社
接洽函電均可。

電話：丹打街東七十一號

太平洋旅行社

林國良
陳國良
同啓

UN COMPANY LIMITED
38 Main St., Vancouver 4, B. C.
Telephones: 681-1025 & 681-2783
往來 滬 回 返 十 餘 年

三藩市來回機票包三十天連稅美幣九十三元
紐約三十天來回機票連稅二百三十八元

心中兀兀怔忡不定，皇帝忽必烈快馬馳到御營，向皇上問安，蒙哥道：「兄弟，當年父王常讚郭靖英勇，今日親眼目睹，當真令人心折。」原來蒙哥皇帝蒙哥和皇弟忽必烈，都是拖雷之子，昔時郭靖寄居蒙古，和拖雷鐵結金蘭，兩情愛好，此日爲了守土禦敵，却在疆場上白刃相見，忽必烈道：「陛下不須憂慮，小臣已有一計，定須教郭靖束手歸降，襄陽指日而破，」蒙哥大喜，忙開端的，忽必烈轉頭向侍衛道：「宜國師進帳。」且說襄陽軍雖然殺退了敵兵，但滿城中到處都聞哀聲，母哭其子，妻哭其夫，郭靖，黃蓉不及解甲休息，當下巡視四門，慰撫將士，再去看看視周伯通和陸無雙的傷勢時，見兩人都已好，周伯通對仆作臥床休息，早已在庭園中滑來滑去，郭靖，黃蓉相視一笑，這才回府就寢。

次日清晨，郭靖正在安撫使府中與呂文煥商議軍情，忽有小校來報，說道探得蒙古軍一個萬人隊正向北門而來，呂文煥驚道：「怎……怎麼剛去，又來了？」郭靖拍案而起，登城瞭望，只見敵兵的萬人在離城十里之地，列開陣勢，却不進攻，過不多時，千餘個工匠石礮木，築成了一個十餘丈高的高台，這時黃藥師，黃蓉，一灯大師，朱子柳等都已是在城角吹動，

又見數百蒙古軍士舉了驃鳥，運來大批柴草，堆在台周，却似要將此台焚毀一般，衆人更覺奇怪，朱子柳道：「難道敵軍攻城不下，於是築壇祭天麼？」又或許是什麼厭勝所禳的妖法？」郭靖道：「我久在蒙古軍中，從未見他們做過這種怪事。」

說話之間，又望見千餘名士兵舞動鐵鑿鐵鑿，在高台四周挖了一條又深又闊的壕溝，挖出來的泥土便埋在壕溝以外，成爲一堵土牆，黃藥師怒道：「襄陽城是三國時諸葛亮的故居，鞭子無禮，在這位賢門前玩弄玄虛，豈不最欺大宋無人麼？」只聽得號角吹動，

感不解，朱子柳道：「韃子建此高台，若是窺探城中軍情，不應距城如此之遠，何況我軍只須射以火箭，立時焚毀，又有何用？」黃蓉皺眉沉思，一時也想不透故事的用意，高台自立

專修傳真機，收音機，
立體聲機，自動洗衣機
，乾衣機與及各種大小
電器，保證妥當，僑胞
光顧，格外歡迎。
司理人：關榮 開添 僑

代理 老幼人壽燕梳
各種火燭保險
買賣營業經紀
會計文房事務
填報入息稅紙
接辦 中西契約文件

中國冰霜大王

SIZE
8 | 12
13 | 15
16 | 20
21 | 25
26 | 30

新到

零沽批發
極表歡迎

生晒白菜干
罐頭咖厘魚
厦門排米粉
珠江鮮草菇
珠江鮮炸蠔
江門沙河粉

代理

鄧李建築有限公司
專科木工漆漆，美化土庫廚房櫃，
免費設計估價。
請電 872-1088 874-1530
DONLEE CONSTRUCTION LTD.

益豐茶室
 YICK FUNG TEA ROOM
 137 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.
 Phone: 682-1514
 實月又快到
 本店精製各
 樣中秋月餅
 七彩豬籠餅
 佛公餅
 棋子餅
 大量登市
 並有兒童玩弄膠汽
 球贈送(日錄印備
 優待儲胞收貨特廉
 馬君良
 新電話八七九、式七八五

昌修油漆公司
忠誠爲僑胞服務
私各等大小工程
工作快捷妥當
電話 六五五九二

訪英雄相命掌紋
男女婚姻線 家庭是非線
個性前程線 壽夭窮通線
接批八字書 外埠郵寄到
英雄操時勢 時勢造英雄

萬雲高華片打街東壹百號新亞旅社式
一三號房候飲 電話六八五九〇六

電話 RE 83492

承接裝修
土木工程

建興建築公司

地址：登登六佐治街東

富劉

承接木工泥水，油漆大小工程
價錢相宜，保證滿意，僑胞光
顧打電話 221-5125

專承 氏
A. Ger
年
Toric O
118 H

馳名配鏡專家

周愛權



精較各種遠近眼鏡
兼修發破壞之舊眼鏡

J. K. CHOW
OPTOMETRIST

514 Main St., Vancouver 4, B. C.

電話 685-5938

CHINESE HERBS
126 Lons St., Room 3
KIMLOPS, B. C. CANADA

來函問症
各埠函索
先施式花
同答詳明

空函不寄

總發行所：廣州西關第十甫口

10

